

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

IV

(Pranešimai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

EUROPOS PARLAMENTAS

2010–2011 m. SESIJA

2011 m. kovo 7 d. posėdis

STRASBŪRAS

2011 M. KOVO 7 D. POSĖDŽIO PROTOKOLAS

(2011/C 165 E/01)

Turinys	Puslapis
1. Sesijos atnaujinimas	2
2. Ankstesnio posėdžio protokolo tvirtinimas	2
3. Vizų režimo abipusiškumo atkūrimas. Solidarumas su Čekijos piliečiais atsižvelgiant į jų netolygią padėtį Kanadai vienašališkai nustačius vizų režimą (rašytinis pareiškimas)	2
4. Pirmininko pareiškimai	3
5. Europos Parlamento 2012 m. plenarinių posėdžių kalendorius	3
6. Europos Parlamento 2013 m. plenarinių posėdžių kalendorius	4
7. Parlamento sudėtis	5
8. Pagal įprastą teisėkūros procedūrą priimtų teisės aktų pasirašymas	5
9. Tarybos perduoti susitarimų tekstai	5
10. Veiksmai, kurių buvo imtasi įgyvendinant Parlamento rezoliucijas	5
11. Klausimai, į kuriuos atsakoma žodžiu, ir rašytiniai pareiškimai (gauti dokumentai)	6
12. Anuliuoti rašytiniai pareiškimai	7
13. Peticijos	7
14. Asignavimų perkėlimas	9
15. Gauti dokumentai	9
16. Darbų programa	11

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Turinys (tęsinys)	Puslapis
17. Novatoriškas finansavimas pasauliniu ir Europos lygmenimis (diskusijos)	11
18. Viduržemio jūros bendrosios žvejybos komisijos susitarimo rajonas ***I (diskusijos)	12
19. ES ir Mauritanijos žvejybos partnerystės susitarimas (diskusijos)	13
20. ES strategija dėl Atlanto vandenyno regiono (diskusijos)	13
21. Vienos minutės kalbos svarbiais politiniais klausimais	14
22. Bendroji gaminių sauga ir rinkos priežiūra (trumpas pristatymas)	14
23. Gripo H1N1 valdymas (trumpas pristatymas)	14
24. Sveikatos priežiūros skirtumų mažinimas (trumpas pristatymas)	15
25. Bendradarbiavimas su besivystančiomis šalimis skatinant gerą mokesčių srities valdymą (trumpas pristatymas)	15
26. Žemės ūkis ir tarptautinė prekyba (trumpas pristatymas)	15
27. Baltymų deficitas ES (trumpas pristatymas)	16
28. Kito posėdžio darbotvarkė	16
29. Posėdžio pabaiga	16
30. Metinės sesijos pabaiga	16
DALYVIŲ SĄRAŠAS	17

2011 M. KOVO 7 D. POSĖDŽIO PROTOKOLAS

PIRMININKAVO: Jerzy BUZEK

Pirmininkas

1. Sesijos atnaujinimas

Posėdis pradėtas 17.00 val.

2. Ankstesnio posėdžio protokolo tvirtinimas

Ankstesnio posėdžio protokolas patvirtintas.

3. Vizų režimo abipusiškumo atkūrimas. Solidarumas su Čekijos piliečiais atsižvelgiant į jų netolygią padėtį Kanadai vienašališkai nustačius vizų režimą (rašytinis pareiškimas)

Parlamento narių Zuzanos Roithová, Alexanderio Alvaro, Stavroso Lambrinidiso, Miroslavo Ouzký ir Manfreda Weberio pateiktą rašytinį pareiškimą 0089/2010 dėl vizų režimo abipusiškumo atkūrimo: solidarumas su Čekijos piliečiais atsižvelgiant į jų netolygią padėtį Kanadai vienašališkai nustačius vizų režimą 2011 m. kovo 7 d. pasirašė dauguma visų Parlamento narių. Todėl, remiantis Darbo tvarkos taisyklių 123 straipsnio 3 ir 4 dalimis, jis bus perduotas adresatams ir kartu su pasirašiusiųjų pavardėmis paskelbtas 2011 m. kovo 8 d. posėdžio (P7.TA(2011)0087) Priimtuose tekstuose (žr. priedas 2 protokolo 8.3.2011).

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

4. Pirmininko pareiškimai

Patvirtinus rašytinį pareiškimą 0089/2010, Pirmininkas išreiškė Parlamento solidarumą su Čekijos piliečiais, kuriems nuo 2009 m. liepos mėn. buvo taikomas vizos reikalavimas įvažiuoti į Kanadą.

Pirmininkas nurodė, kad 2011 m. kovo 11 d. bus minima septintoji Europos terorizmo aukų diena. Jis priminė apie žiaurius išpuolius Madride 2004 m. kovo 11 d. ir Londone 2005 m. liepos 7 d. Pirmininkas pareiškė, kad teroristiniai aktai – tai išpuoliai prieš demokratiją.

Pirmininkas išreiškė savo susirūpinimą dėl to, kad Taivane vėl pradėta taikyti mirties bausmė ir 2010 m. 5 asmenims buvo įvykdyta mirties bausmė. Tokiais veiksmais pažeidžiamas 2006 m. moratoriumas. Europos Parlamentas ragina Taivano valdžios institucijų vėl laikytis mirties bausmės moratoriumo.

5. Europos Parlamento 2012 m. plenarinių posėdžių kalendorius

Pirmininkų sueiga pateikė savo pasiūlymus dėl 2012 m. plenarinių posėdžių kalendoriaus. Siūlomos šios datos:

- sausio 16–19 d.
- vasario 1 d. ir 2 d.
- vasario 13–16 d.
- kovo 12–15 d.
- kovo 28 d. ir 29 d.
- balandžio 17–20 d.
- gegužės 9 d. ir 10 d.
- gegužės 21–24 d.
- birželio 11–14 d.
- liepos 2–5 d.
- rugsėjo 10–13 d.
- spalio 1–4 d.
- spalio 22–25 d.
- lapkričio 7 d. ir 8 d.
- lapkričio 19–22 d.
- gruodžio 10–13 d.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Balsavimas dėl šio klausimo buvo numatytas 2010 m. spalio 20 d., tačiau, Parlamento patvirtinimu, jis buvo nukeltas (*punktas 6.4 protokolo 20.10.2010*).

Pakeitimų pateikimo terminas – 2011 m. kovo 7 d., pirmadienis 19.00 val.

Balsavimas vyks 2011 m. kovo 9 d., trečiadienį.

6. Europos Parlamento 2013 m. plenarinių posėdžių kalendorius

Pirmininkų sueiga pateikė savo pasiūlymus dėl 2013 m. plenarinių posėdžių kalendoriaus. Siūlomos šios datos:

- sausio 14–17 d.
- vasario 4–7 d.
- vasario 27 d. ir 28 d.
- kovo 11–14 d.
- kovo 27 d. ir 28 d.
- balandžio 15–18 d.
- gegužės 8 d. ir 9 d.
- gegužės 20–23 d.
- birželio 10–13 d.
- liepos 1–4 d.
- rugsėjo 9–12 d.
- rugsėjo 30 d. – spalio 3 d.
- spalio 21–24 d.
- lapkričio 6 d. ir 7 d.
- lapkričio 18–21 d.
- gruodžio 9–12 d.

Pakeitimų pateikimo terminas – 2011 m. kovo 7 d., pirmadienį 19.00 val.

Balsavimas vyks 2011 m. kovo 9 d., trečiadienį.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

7. Parlamento sudėtis

Airijos atsakingos valdžios institucijos pranešė Europos Parlamentui, kad Joe Higgins ir Alan Kelly išrinkti Airijos Parlamento nariais nuo 2011 m. vasario 25 d. Pagal Akto dėl Europos Parlamento narių rinkimų remiantis tiesiogine visuotine rinkimų teise 7 straipsnio 2 dalį šių Europos Parlamento narių įgaliojimai baigiasi.

Parlamentas konstatavo, kad yra laisvos Parlamento narių vietos nuo 2011 m. vasario 25 d.

8. Pagal įprastą teisėkūros procedūrą priimtų teisės aktų pasirašymas

Pirmininkas pranešė, kad kartu su Tarybos pirmininku trečiadienį pasirašys šiuos teisės aktus, priimtus pagal įprastą teisėkūros procedūrą (Darbo tvarkos taisyklių 74 straipsnis):

- Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 708/2007 dėl svetimų ir nevietinių rūšių panaudojimo akvakultūroje (00061/2010/LEX - C7-0062/2011 - 2009/0153(COD));
- Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2011/17/ES, kuria panaikinamos Tarybos direktyvos 71/317/EEB, 71/347/EEB, 71/349/EEB, 74/148/EEB, 75/33/EEB, 76/765/EEB, 76/766/EEB ir 86/217/EEB dėl metrologijos (00067/2010/LEX - C7-0063/2011 - 2008/0227(COD));
- Europos Parlamento ir Tarybos direktyva dėl pacientų teisių į tarpvalstybines sveikatos priežiūros paslaugas įgyvendinimo (00006/2011/LEX - C7-0064/2011 - 2008/0142(COD));
- Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas, kuriuo nustatomos suderintos statybos produktų rinkodaros sąlygos ir panaikinama Tarybos direktyva 89/106/EEB (00005/2011/LEX - C7-0065/2011 - 2008/0098(COD));
- Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas, kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1964/2005 dėl bananų muitų tarifų normų (00007/2011/LEX - C7-0066/2011 - 2010/0056(COD)).

9. Tarybos perduoti susitarimų tekstai

Taryba perdavė šių dokumentų patvirtintus nuorašus:

- Europos Sąjungos ir Jordanijos Hašimitų Karalystės protokolas, kuriuo nustatomas ginčų sprendimo mechanizmas, taikytinas ginčams pagal Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimo, įsteigiančio Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Jordanijos Hašimitų Karalystės asociaciją, prekybos nuostatas;
- Europos Sąjungos ir Meksikos Jungtinių Valstijų susitarimas dėl oro susisiekimo paslaugų tam tikrų aspektų.

10. Veiksmai, kurių buvo imtasi įgyvendinant Parlamento rezoliucijas

Su Komisijos komunikatu dėl veiksmų, kurių buvo imtasi įgyvendinant Parlamento per 2010 m. rugsėjo mėn. antrąją sesiją, spalio mėn. pirmąją ir antrąją sesijas priimtas rezoliucijas, galima susipažinti tinklalapyje *Séance en direct*.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

11. Klausimai, į kuriuos atsakoma žodžiu, ir rašytiniai pareiškimai (gauti dokumentai)

Gauti šie dokumentai iš Parlamento narių

1) klausimai, į kuriuos atsakoma žodžiu (Darbo tvarkos taisyklių 115 straipsnis)

- (O-0198/2010), kurią pateikė Marian-Jean Marinescu ir Mathieu Grosch PPE frakcijos vardu Komisijai: Krizė dėl vulkaninių pelenų (B7-0015/2011);
- (O-000002/2011), kurią pateikė Alain Cadec, Luis Manuel Capoulas Santos, Seán Kelly, Eider Gardiazábal Rubial, Nuno Teixeira, Salvador Garriga Polledo, Ricardo Cortés Lastra, José Manuel Fernandes, Chris Davies, Jim Higgins, Marian Harkin, Ashley Fox, Maria do Céu Patrão Neves, Bairbre de Brún, Pat the Cope Gallagher, Robert Rochefort, José Bové, Jean-Pierre Audy, Mario Mauro, Andrey Kovatchev, Werner Langen, Markus Ferber, Milan Zver, Damien Abad, Íñigo Méndez de Vigo, Peter Jahr, Ivo Belet, Reimer Böge, Jan Březina, Jarosław Leszek Wałęsa, Dominique Riquet, Cristian Dan Preda, Tokia Saïfi, Daniel Caspary, Peter Štastný, Catherine Soullie, Bogusław Sonik, Elisabeth Morin-Chartier, Dominique Baudis, Michèle Striffler, Lambert van Nistelrooij, Andreas Schwab, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Maria Da Graça Carvalho, Michel Dantin, Michael Gahler, Bernadette Vergnaud, Nessa Childers, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Christine De Veyrac, Izaskun Bilbao Barandica, Estelle Grelier, Isabella Lövin, Struan Stevenson, Christophe Béchu, Josefa Andrés Barea ir Marian-Jean Marinescu Komisijai: Atlanto vandenyno regionui skirta ES strategija (B7-0016/2011);
- (O-000036/2011), kurią pateikė Ioannis A. Tsoukalas, Paul Rübig, Daniel Caspary ir Birgit Schnieber-Jastram PPE frakcijos vardu Komisijai: Saugus Europos aprūpinimas retaisiais Žemės elementais (B7-0017/2011);
- (O-000038/2011), kurią pateikė Carmen Fraga Estévez PECH komiteto vardu Komisijai: Derybos dėl Europos Sąjungos ir Mauritanijos žuvininkystės sektoriaus partnerystės susitarimo atnaujinimo (B7-0018/2011);
- (O-000043/2011/rév.1), kurią pateikė Lena Ek, Vladko Todorov Panayotov, Fiona Hall, Marielle De Sarnez, Niccolò Rinaldi, Marietje Schaake ir Michael Theurer ALDE frakcijos vardu Komisijai: Europos aprūpinimo retųjų žemių elementais užtikrinimas (B7-0020/2011);
- (O-000044/2011), kurią pateikė João Ferreira ENVI komiteto vardu Komisijai: Stichinių ir žmogaus sukeltų nelaimių prevencija (B7-0201/2011);
- (O-000049/2011), kurią pateikė Gesine Meissner ALDE frakcijos vardu Komisijai: Krizė dėl vulkaninių pelenų (B7-0202/2011);
- (O-000051/2011), kurią pateikė Roberts Zile ECR frakcijos vardu Komisijai: Krizė dėl vulkaninių pelenų (B7-0203/2011);
- (O-000052/2011), kurią pateikė Saïd El Khadraoui S&D frakcijos vardu Komisijai: Krizė dėl vulkaninių pelenų (B7-0204/2011);
- (O-000041/2011), kurią pateikė Konrad Szymański ECR frakcijos vardu Komisijai: Europos žaliavų strategija (B7-0207/2011).

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

2) Į registrą įtraukti rašytiniai pareiškimai (Darbo tvarkos taisyklių 123 straipsnis)

- Ioan Enciu, Lena Kolarska-Bobińska, Antonia Parvanova, Zuzana Roithová ir Kyriacos Triantaphyllides, dėl abipusiškumo principo taikymo beviziam režimui su Kanada ir Jungtinėmis Amerikos Valstijomis (0008/2011);
- Ramon Tremosa i Balcells, Marta Andreasen, Santiago Fisas Aixela ir Oriol Junqueras Vies, dėl nuosavybės teisės pažeidimo taikant Pakrančių įstatymą Kosta Bravoje (Katalonija, Ispanija) (0009/2011);
- Marina Yannakoudakis, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Françoise Grossetête, Charles Tannock ir Cecilia Wikström, dėl Komiteto dėl Kipre dingusių asmenų darbo (0010/2011).

12. Anuluoti rašytiniai pareiškimai

Pagal Darbo tvarkos taisyklių 123 straipsnio 5 dalį rašytiniai pareiškimai 0082/2010, 0083/2010, 0085/2010, 0086/2010, 0087/2010, 0088/2010 anuluoti, nes nebuvo surinkta reikiamo skaičiaus parašų.

13. Peticijos

Peticijos, kurios buvo įtrauktos į registrą šiomis nurodytomis datomis, persiūstos kompetetingam komitetui, vadovaujantis Darbo tvarkos taisyklių 201 straipsnio 6 dalimi:

2011 m. vasario 15 d.

Vitaly Trusevich (Nr. 1651/2010); Helga Grass (2 parašai) (Nr. 1652/2010).

2011 m. vasario 21 d.

Markella Isaia-Tsiakka (Nr. 1653/2010); Ulrich Pauly (Nr. 0029/2011); Christine Ruthenburg (Nr. 0030/2011); Volker Schmohl (Nr. 0031/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0032/2011); Rose Günther (Nr. 0033/2011); Guido Flohr (Nr. 0034/2011); Dieter Leuschner (Nr. 0035/2011); Refki Kuqi (Nr. 0036/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0037/2011); Ludwig Wolf (Nr. 0038/2011); Günter Dischinger (Nr. 0039/2011); Claus Dr. Mueller (Nr. 0040/2011); Hartmut Weiler (Nr. 0041/2011); Michalina Jączek (51 parašas) (Nr. 0042/2011); Valentin Rosca (Nr. 0043/2011); Antoni Butkiewicz (Nr. 0044/2011); Christian Frener (Nr. 0045/2011); Helmut Schaepe (Nr. 0046/2011); Pupacz Halina (Polska Izba Paliw Płynnych) (Nr. 0047/2011); Sandra Fuchs (Nr. 0048/2011); Dariusz Pawlicki (Nr. 0049/2011); Erich Ollnow (Nr. 0050/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0051/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0052/2011); Carola Twardella (Nr. 0053/2011); Mario Danne (Nr. 0054/2011); Józef Krygowski (Nr. 0055/2011); Klaus Kempke (Nr. 0056/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0057/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0058/2011); Wolfgang Bonberg (Nr. 0059/2011); Bogumił Ostaficzuk (Nr. 0060/2011); Reinhard Bertelsmann (2 parašai) (Nr. 0061/2011); Hannelore Schmidt (Nr. 0062/2011); Hanspeter Daragan (Nr. 0063/2011); Manuela Scheel (Nr. 0064/2011); Krzysztof Steckiewicz (Nr. 0065/2011); Atanaska Vakrilova (Nr. 0066/2011); Mario Militello (Nr. 0067/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0068/2011); Rhys William Toogood (Nr. 0069/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0070/2011); Mario Pingerna (Nr. 0071/2011); Daniela Ballestra („Arca 2000“) (Nr. 0072/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0073/2011); Dan Teodorescu (Nr. 0074/2011); Snezana Petrovic (Nr. 0075/2011); Richard George Moore (Nr. 0076/2011); Anemona Dascalu (Nr. 0077/2011); Franco Brizzi (Associazione Nazionale Trapiantati Di Rene) (Nr. 0078/2011); Janina Orlov (Nr. 0079/2011); Mihai Gheorghe Oancea (Nr. 0080/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0081/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0082/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0083/2011); Teodora Massa (Palazzo Teodora Massa) (Nr. 0084/2011); Catalin Irimescu (Nr. 0085/2011); Luca Wolsky (Nr. 0086/2011); Richard Frederick Parsons (Nr. 0087/2011).

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

2011 m. vasario 22 d.

Willy Degheldere (Nr. 0088/2011); Jean Bernard Weis (Nr. 0089/2011); Xristoforidis Konstantinos (Nr. 0090/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0091/2011); Francis Germes (Nr. 0092/2011); Claude Coste (Nr. 0093/2011); Maria Karagiannaki (Nr. 0094/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0095/2011); Anne Marie Scribante (Nr. 0096/2011); Enrique Fernández Menéndez (2 parašai) (Nr. 0097/2011); István Dalnoki (Nr. 0098/2011); Miguel Fernández Zaragoza (Alcalde de Santa Pola) (Nr. 0099/2011); Rocio Hortiguera (Asociación Nacional de Productores e Inversores de Energías Renovables) (Nr. 0100/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0101/2011); Hubert Delompre (Nr. 0102/2011); Georg Gotz (Nr. 0103/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0104/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0105/2011); De Veïns La Cogullada Associació (Nr. 0106/2011); Imran Firasat (Centro penitenciario Madrid V, Módulo 1) (Nr. 0107/2011); Coste Claude (Association Contre les Inondations la Defense de l'Eau et l' Environnement) (Nr. 0108/2011); Theodoros Papoulakos (Nr. 0109/2011); van Eersel Arjan (Nr. 0110/2011).

2011 m. kovo 1 d.

Francesco Agnoli (Movimento Europeo per la Difesa della Vita e della Dignità Umana (MEVD)) (Nr. 1654/2010); Lukass Rozitis (HansaMedia) (Nr. 1655/2010).

2011 m. kovo 3 d.

(autorius neskelbiamas) (Nr. 0111/2011); Luis Díaz Villaverde (Nr. 0112/2011); Sigrid Beier (2 parašai) (Nr. 0113/2011); Andrzej Cisek (Nr. 0114/2011); Rainer Troesch (Nr. 0115/2011); Günther Klein (Nr. 0116/2011); Ottmar Dullenburg (Kolping International) (3 parašai) (Nr. 0117/2011); Jens Knippfals (Nr. 0118/2011); Kazimierz Kozłowski (Nr. 0119/2011); Franciszek Czapliński (60 parašų) (Nr. 0120/2011); Günter Dillkrath (Nr. 0121/2011); Uwe Wolsbeck (Nr. 0122/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0123/2011); Andreas Neff (Nr. 0124/2011); Roland Mendle (Nr. 0125/2011); Małgorzata Witkowska (2 parašai) (Nr. 0126/2011); Rupert Frechinger (Puchenauer Bürgerinitiative gegen Westring - Transitautobahn) (Nr. 0127/2011); Klaus Zeitler (Nr. 0128/2011); Thomas Meyer-Falk (Nr. 0129/2011); Christian Kohn (Nr. 0130/2011); Norbert Höfs (Nr. 0131/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0132/2011); Siegrid Prigge (Nr. 0133/2011); Mohamed Tanich (Nr. 0134/2011); Detlef Lettau (Nr. 0135/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0136/2011); Dietmar Teufel (Nr. 0137/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0138/2011); Táňa Kanabe (Nr. 0139/2011); Konrad Ringler (Asociación Proprietarios Acequias Santa Margarita) (Nr. 0140/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0141/2011); Stefan Stauch (Nr. 0142/2011); Ulrich Bernhart (Nr. 0143/2011); Karin Aubin (Nr. 0144/2011); Johann Kaehsmann (Nr. 0145/2011); Arkadiusz Pleskot (Nr. 0146/2011); Fabian Redeker (Nr. 0147/2011); Bernhard Staudt (Nr. 0148/2011); Ryszard Zajac (Nr. 0149/2011); Philipp Lampel (Nr. 0150/2011); Günter Doppelbauer (Nr. 0151/2011); Matteo La Cara (Nr. 0152/2011); Ioan Covrig (Nr. 0153/2011); Gregorio Franco Vera (Nr. 0154/2011); Vince Llewellyn (Nr. 0155/2011); Roberto Marcoccio (Nr. 0156/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0157/2011); Katalin Baranyi (Nr. 0158/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0159/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0160/2011); Nanette Davies (Nr. 0161/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0162/2011); Liliana Anna Fiore (2 parašai) (Nr. 0163/2011); Paola Malengo (Parlamento Europeo degli Studenti) (11 parašų) (Nr. 0164/2011); Giuseppe Marino (Associazione Generale del Commercio delle arti, delle professioni e dell'economia-Confcommercianti Grammichele) (Nr. 0165/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0166/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0167/2011); Marian Tanase (Nr. 0168/2011); Bernard Mulholland (Nr. 0169/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0170/2011); Bozidar Nikolov (Nr. 0171/2011); Kalina Miteva (Nr. 0172/2011); Krasimir Krumov (Nr. 0173/2011); Ferreira Hermenegildo (Nr. 0174/2011); Bernard Reilly (Nr. 0175/2011); Flavio Miccono (I.P.A.) (Nr. 0176/2011); Rino Savini (La Destra di Aprilia - Coordinamento Comunale) (Nr. 0177/2011); Ion Enache (Nr. 0178/2011); Linda Ann Edwards (Nr. 0179/2011); Benvenuto Razzaboni (1 453 parašų) (Nr. 0180/2011); Rosa Burgos Pérez (Nr. 0181/2011); Andrea Nearchou (Pagkyprios Syndesmos Syggenon Kai Filon Monahon - Association Panchyprioté Des Parents Et Amis Des Moines) (Nr. 0182/2011); José Lacalle Márquez (Nr. 0183/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0184/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0185/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0186/2011); Aline Meliyi (Nr. 0187/2011); Marcus Borg (Nr. 0188/2011); Gordona Vidojkovic (Nr. 0189/2011); Eva-Kerstin Sigurdson Wistedt (Nr. 0190/2011); Jessica Delgado Bras (Nr. 0191/2011); Maria Karagiannaki (Nr. 0192/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0193/2011); Faustino Francisco García Ruiz (Nr. 0194/2011); Sant Isidre Institut Agrícola (Institut Agrícola Català de Sant Isidre) (Nr. 0195/2011); María Ángeles Blas Osorio (Nr. 0196/2011); Ona Skystimienė (Nr. 0197/2011); Juan José Vidal Sánchez (Nr. 0198/2011); Silvia Beltrán Pallares (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (Nr. 0199/2011); Mariano Alexandre Cabrelles (Nr. 0200/2011); Thérèse Bouvet (Nr. 0201/2011); Enrique Arraíz Curbelo (Nr. 0202/2011); Organizaciones Agrícolas Coordinadora (Coordinadora de Organizaciones Agrícolas y Ganaderas de España) (Nr. 0203/2011); Leif Boelskov (Nr. 0204/2011); (autorius neskelbiamas) (Nr. 0205/2011).

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

14. Asignavimų perkėlimas

Pagal finansinio reglamento 24 straipsnio 4 dalį, kaip išaiškinta Bendros deklaracijos dėl pereinamojo laikotarpio priemonių, taikomų biudžeto procedūrai įsigaliojus Lisabonos sutarčiai, 20 dalyje, Biudžeto komitetas patvirtino Komisijos pasiūlymą dėl asignavimų perkėlimo DEC 03/2011 (N7-0033/2011 - C7-0028/2011 - 2011/2028(GBD)).

15. Gauti dokumentai

Gauti šie dokumentai:

1) Parlamento komitetų pranešimai

- Pranešimas dėl globalizacijos erai pritaikytos pramonės politikos (2010/2095(INI)) - ITRE komitetas - Pranešėjas: Bernd Lange (A7-0022/2011)
- ***I Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Tarybos reglamento dėl tam tikrų žvejybos VJBŽK (Viduržemio jūros bendrosios žvejybos komisijos) susitarimo rajone nuostatų (COM(2009)0477 - C7-0204/2009 - 2009/0129(COD)) - PECH komitetas - Pranešėjas: Crescenzo Rivellini (A7-0023/2011)
- Pranešimas dėl baltymų deficito ES: kaip išspręsti šią ilgalaikę problemą? (2010/2111(INI)) - AGRI komitetas - Pranešėjas: Martin Häusling (A7-0026/2011)
- Pranešimas dėl mokesčių ir vystymosi. Bendradarbiavimas su besivystančiomis šalimis skatinant gerą mokesčių srities valdymą (2010/2102(INI)) - DEVE komitetas - Pranešėja: Eva Joly (A7-0027/2011)
- Pranešimas dėl moterų ir vyrų lygybės Europos Sąjungoje (2010 m.) (2010/2138(INI)) - FEMM komitetas - Pranešėja: Mariya Nedelcheva (A7-0029/2011)
- Pranešimas dėl ES žemės ūkio ir tarptautinės prekybos (2010/2110(INI)) - AGRI komitetas - Pranešėjas: Georgios Papastamkos (A7-0030/2011)
- Pranešimas dėl moterų skurdo Europos Sąjungoje (2010/2162(INI)) - FEMM komitetas - Pranešėja: Rovana Plumb (A7-0031/2011)
- Pranešimas dėl sveikatos priežiūros skirtumų mažinimo ES (2010/2089(INI)) - ENVI komitetas - Pranešėja: Edite Estrela (A7-0032/2011)
- Pranešimas dėl Direktyvos dėl bendros gaminių saugos peržiūros ir rinkos priežiūros (2010/2085(INI)) - IMCO komitetas - Pranešėja: Christel Schaldemose (A7-0033/2011)
- Pranešimas dėl gripo H1N1 valdymo 2009–2010 m. Europos Sąjungoje vertinimo (2010/2153(INI)) - ENVI komitetas - Pranešėja: Michèle Rivasi (A7-0035/2011)
- Pranešimas dėl novatoriško finansavimo pasauliniu ir Europos lygmenimis (2010/2105(INI)) - ECON komitetas - Pranešėja: Anni Podimata (A7-0036/2011)
- Pranešimas dėl ES požiūrio į Iraną (2010/2050(INI)) - AFET komitetas - Pranešėjas: Bastiaan Belder (A7-0037/2011)
- Pranešimas dėl ES strategijos dėl romų įtraukties (2010/2276(INI)) - LIBE komitetas - Pranešėja: Livia Járóka (A7-0043/2011)

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

- Pranešimas dėl prašymo atšaukti Elmaro Broko imunitetą (2010/2283(IMM)) - JURI komitetas - Pranešėjas: Francesco Enrico Speroni (A7-0047/2011)
- Pranešimas dėl siūlomos Haraldo Wögerbauerio kandidatūros į Audito Rūmų narius (N7-0034/2011 - C7-0029/2011 - 2011/0801(NLE)) - CONT komitetas - Pranešėja: Inés Ayala Sender (A7-0048/2011)
- Pranešimas dėl 2012 m. biudžeto sudarymo procedūros gairių, I skirsnis – Europos Parlamentas, II skirsnis – Taryba, IV skirsnis – Teisingumo Teismas, V skirsnis – Audito Rūmai, VI skirsnis – Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas, VII skirsnis – Regionų komitetas, VIII skirsnis – Europos ombudsmenas, IX skirsnis – Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas, X skirsnis – Europos išorės veiksmų tarnyba (2011/2017(BUD)) - BUDG komitetas - Pranešėjas: José Manuel Fernandes (A7-0049/2011)

2) Parlamento narių**2.1) klausimų valandai skirti klausimai, į kuriuos atsakoma žodžiu (116 straipsnis) (B7-0019/2011)**

— Tarybai:

Papanikolaou Georgios, Harkin Marian, Higgins Jim, Posselt Bernd, Czarnecki Ryszard, Blinkevičiūtė Vilija, Moraes Claude, Leichtfried Jörg, Aylward Liam, Sturdy Robert, Gallagher Pat the Cope, Crowley Brian, Balčytis Zigmantas, Toussas Georgios.

— Komisijai:

Blinkevičiūtė Vilija, Koch-Mehrin Silvana, Moraes Claude, Harkin Marian, Jensen Anne E., Ludford Sarah, Crowley Brian, Papanikolaou Georgios, Higgins Jim, Mitchell Gay, Gallagher Pat the Cope, Papastamkos Georgios, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Podimata Anni, Koumoutsakos Georgios, Posselt Bernd, Ūičău Silvia-Adriana, Aylward Liam, Sturdy Robert, Pargneaux Gilles, Paleckis Justas Vincas, Chountis Nikolaos, Yannakoudakis Marina, Ertug Ismail, Schmidt Olle, Belet Ivo, Angourakis Charalampos.

2.2) pasiūlymai dėl rezoliucijų (Darbo tvarkos taisyklių 120 straipsnis)

- Fiona Hall, Anni Podimata, Algirdas Saudargas, Claude Turmes ir Silvia-Adriana Ūičău. Pasiūlymas dėl rezoliucijos dėl efektyvaus energijos vartojimo ES institucijų pastatuose (B7-0152/2011)

perduota atsakingam komitetui: ITRE

- Salvador Garriga Polledo. Pasiūlymas dėl rezoliucijos dėl Europos jaunimo užimtumo fondo (B7-0153/2011)

perduota atsakingam komitetui: EMPL
nuomonė: CULT

- Silvia-Adriana Ūičău. Pasiūlymas dėl rezoliucijos dėl šiuo metu galiojančių laisvo darbuotojų judėjimo apribojimų panaikinimo (B7-0154/2011)

perduota atsakingam komitetui: EMPL

- Philip Claeyns ir Frank Vanhecke. Pasiūlymas dėl rezoliucijos dėl tyrimo imigracijos iš Europos Sąjungai nepriklausančių šalių išlaidų klausimu (B7-0155/2011)

perduota atsakingam komitetui: LIBE
nuomonė: CULT, EMPL

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

- Aldo Patriciello. Pasiūlymas dėl rezoliucijos dėl pjezobranduolinių reakcijų taikymo siekiant vystyti švarias branduolines technologijas ir naikinti branduolines atliekas (B7-0159/2011)

perduota atsakingam komitetui: ITRE
nuomonė: ENVI

16. Darbų programa

Kitas darbotvarkės punktas – darbų programa.

Buvo išdalytas galutinis 2011 m. kovo mėn. pirmosios sesijos (PE 459.829/PDO)) plenarinių posėdžių darbotvarkės projektas ir pasiūlyti šie jo pakeitimai (Darbo tvarkos taisyklių 140 straipsnis):

Pirmadienis

Pakeitimų nepasiūlyta.

Antradienis

Francesco Enrico Speronio pranešimas dėl prašymo atšaukti Parlamento nario Elmaro Broko imunitetą (A7-0047/2011) įrašytas iškart į balsavimui skirtą laiką.

Trečiadienis

Pakeitimų nepasiūlyta.

Ketvirtadienis

Pakeitimų nepasiūlyta.

*

* *

Darbų programa patvirtinta.

*

* *

Kalbėjo Jean-Pierre Audy dėl parengiamųjų darbų, skirtų Europos Vadovų Tarybos 2011 m. kovo 11 d. neeiliniam posėdžiui, kuriame bus aptariama padėtis Libijoje ir regione kalendoriaus (Pirmininkas atsakė, kad jam bus atsakyta raštu).

17. Novatoriškas finansavimas pasauliniu ir Europos lygmenimis (diskusijos)

Pranešimas dėl novatoriško finansavimo pasauliniu ir Europos lygmenimis [2010/2105(INI)] - Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas. Pranešėja: Anni Podimata (A7-0036/2011)

Anni Podimata pristatė savo pranešimą.

Kalbėjo Algirdas Šemeta (Komisijos narys).

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Kalbėjo: Marian-Jean Marinescu (ITRE komiteto nuomonės referentas), Jean-Paul Gauzès PPE frakcijos vardu, Udo Bullmann S&D frakcijos vardu, Olle Schmidt ALDE frakcijos vardu, Philippe Lamberts Verts/ALE frakcijos vardu, Ivo Strejček ECR frakcijos vardu, Jürgen Klute GUE/NGL frakcijos vardu, Nigel Farage EFD frakcijos vardu, Martin Ehrenhauser, nepriklausomas Parlamento narys, Markus Ferber, Leonardo Domenici, Sylvie Goulard, Sven Giegold, Ilda Figueiredo, Marta Andreasen, Andreas Mølzer, Diogo Feio ir Enrique Guerrero Salom.

PIRMININKAVO: Stavros LAMBRINIDIS

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Carl Haglund, Keith Taylor, Niki Tzavela, Gunnar Hökmark, Arlene McCarthy, Satu Hassi, Antonio Cancian, Liem Hoang Ngoc, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elisa Ferreira, Theodor Dumitru Stolojan, Silvia-Adriana Țicău, Astrid Lulling, David Casa, Jean-Pierre Audy, Sławomir Witold Nitras, Sari Essayah, Damien Abad ir Mairead McGuinness.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Jan Kozłowski, George Sabin Cutaș, Elena Băsescu, Sylvana Rapti, Raül Romeva i Rueda, Seán Kelly, Wojciech Michał Olejniczak, Jaroslav Paška, Angelika Werthmann ir Thomas Mann.

Kalbėjo: Algirdas Šemeta ir Anni Podimata.

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.6 protokolo 8.3.2011.*

18. Viduržemio jūros bendrosios žvejybos komisijos susitarimo rajonas *I** (diskusijos)

Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Tarybos reglamento dėl tam tikrų žvejybos VJBŽK (Viduržemio jūros bendrosios žvejybos komisijos) susitarimo rajone nuostatų [COM(2009)0477 - C7-0204/2009-2009/0129(COD)] - Žuvininkystės komitetas. Pranešėjas: Crescenzo Rivellini (A7-0023/2011)

Crescenzo Rivellini pristatė savo pranešimą.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

PIRMININKAVO: Edward McMILLAN-SCOTT

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Alain Cadec PPE frakcijos vardu, Kriton Arsenis S&D frakcijos vardu, Raül Romeva i Rueda Verts/ALE frakcijos vardu, Ashley Fox ECR frakcijos vardu, Jarosław Leszek Wałęsa, Guido Milana ir Jim Higgins.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Barbara Matera, Maria do Céu Patrão Neves ir João Ferreira.

Kalbėjo Maria Damanaki.

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.5 protokolo 8.3.2011.*

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

19. ES ir Mauritanijos žvejybos partnerystės susitarimas (diskusijos)

Klausimas, į kurį atsakoma žodžiu O-000038/2011, kurį pateikė Carmen Fraga Estévez PECH komiteto vardu Komisijai: Derybos dėl Europos Sąjungos ir Mauritanijos žuvininkystės sektoriaus partnerystės susitarimo atnaujinimo (B7-0018/2011)

Carmen Fraga Estévez pateikė žodinį klausimą.

Maria Damanaki (Komisijos narė) atsakė į žodinį klausimą

Kalbėjo: Alain Cadec PPE frakcijos vardu, Kriton Arsenis S&D frakcijos vardu, Carl Haglund ALDE frakcijos vardu, Isabella Lövin Verts/ALE frakcijos vardu, João Ferreira GUE/NGL frakcijos vardu, Maria do Céu Patrão Neves, Guido Milana, Josefa Andrés Barea ir Antolín Sánchez Presedo.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Jarosław Leszek Wałęsa ir Andreas Mölzer.

Kalbėjo Maria Damanaki.

Pasiūlymai dėl rezoliucijų, teikiami pagal 115 straipsnio 5 dalį, bus skelbiami vėliau.

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: *kitoje plenarinėje sesijoje.*

20. ES strategija dėl Atlanto vandenyno regiono (diskusijos)

Klausimas, į kurį atsakoma žodžiu O-000002/2011, kurį pateikė Alain Cadec, Luis Manuel Capoulas Santos, Seán Kelly, Eider Gardiazábal Rubial, Nuno Teixeira, Salvador Garriga Polledo, Ricardo Cortés Lastra, José Manuel Fernandes, Chris Davies, Jim Higgins, Marian Harkin, Ashley Fox, Maria do Céu Patrão Neves, Bairbre de Brún, Pat the Cope Gallagher, Robert Rochefort, José Bové, Jean-Pierre Audy, Mario Mauro, Andrey Kovatchev, Werner Langen, Markus Ferber, Milan Zver, Damien Abad, Íñigo Méndez de Vigo, Peter Jahr, Ivo Belet, Reimer Böge, Jan Březina, Jarosław Leszek Wałęsa, Dominique Riquet, Cristian Dan Preda, Tokia Saïfi, Daniel Caspary, Peter Šťastný, Catherine Soullie, Bogusław Sonik, Elisabeth Morin-Chartier, Dominique Baudis, Michèle Striffler, Lambert van Nistelrooij, Andreas Schwab, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Maria Da Graça Carvalho, Michel Dantin, Michael Gahler, Bernadette Vergnaud, Nessa Childers, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Christine De Veyrac, Izaskun Bilbao Barandica, Estelle Grelier, Isabella Lövin, Struan Stevenson, Christophe Béchu, Josefa Andrés Barea ir Marian-Jean Marinescu, Komisijai: Atlanto vandenyno regionui skirta ES strategija (B7-0016/2011)

Alain Cadec pateikė žodinį klausimą.

Maria Damanaki (Komisijos narė) atsakė į žodinį klausimą.

Kalbėjo: Lambert van Nistelrooij PPE frakcijos vardu, Ricardo Cortés Lastra S&D frakcijos vardu, Michael Theurer ALDE frakcijos vardu, Isabella Lövin Verts/ALE frakcijos vardu, Oldřich Vlasák ECR frakcijos vardu, Eva-Britt Svensson GUE/NGL frakcijos vardu, Derek Roland Clark EFD frakcijos vardu, Andreas Mölzer, nepriklausomas Parlamento narys, Francisco José Millán Mon, Estelle Grelier, Pat the Cope Gallagher, Ryszard Czarnecki, Anna Rosbach, Nuno Teixeira, Riikka Manner, Seán Kelly, Luís Paulo Alves ir María Irigoyen Pérez.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Maria do Céu Patrão Neves, Alyn Smith, Jarosław Leszek Wałęsa ir Marie-Thérèse Sanchez-Schmid.

Kalbėjo Maria Damanaki.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos, pateiktas remiantis Darbo tvarkos taisyklių 115 straipsnio 5 dalimi baigiantis diskusijoms:

— Danuta Maria Hübner DEVE komiteto vardu – dėl Europos Atlanto vandenyno regiono strategijos (B7-0165/2011).

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: *punktas 8.4 protokolo 9.3.2011.*

21. Vienos minutės kalbos svarbiais politiniais klausimais

Pagal Darbo tvarkos taisyklių 150 straipsnį po vieną minutę kalbėjo šie Parlamento nariai, siekiantys atkreipti Parlamento dėmesį į svarbius politinius klausimus:

Maria do Céu Patrão Neves, Monika Smolková, Ramon Tremosa i Balcells ir Michail Tremopoulos.

PIRMININKAVO: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Marek Henryk Migalski, Miguel Portas, Nikolaos Salavrakos, Corneliu Vadim Tudor, Eleni Theoharous, Mario Pirillo, Sonia Alfano, Oldřich Vlasák, João Ferreira, Angelika Werthmann, Georgios Koumoutsakos, Ioan Enciu, Pat the Cope Gallagher, Ryszard Czarnecki, Willy Meyer, Nuno Teixeira, Gerard Batten, Eduard Kukan, Constance Le Grip ir Czesław Adam Siekierski.

22. Bendroji gaminių sauga ir rinkos priežiūra (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl Direktyvos dėl bendros gaminių saugos peržiūros ir rinkos priežiūros [2010/2085(INI)] - Vidaus rinkos ir vartotojų apsaugos komitetas. Pranešėja: Christel Schaldemose (A7-0033/2011)

Christel Schaldemose padarė pristatymą.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Lara Comi, Silvia-Adriana Țicău, Ilda Figueiredo, Franz Obermayr, Zuzana Roithová ir Åsa Westlund.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.2 protokolo 8.3.2011.*

23. Gripo H1N1 valdymas (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl gripo H1N1 valdymo 2009–2010 m. Europos Sąjungoje vertinimo [2010/2153(INI)] - Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas. Pranešėja: Michèle Rivasi (A7-0035/2011)

Michèle Rivasi padarė pristatymą.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Anne Delvaux, Csaba Sándor Tabajdi, Marina Yannakoudakis, João Ferreira, Jaroslav Paška, Anna Záborská, Åsa Westlund, Zuzana Roithová, Edite Estrela ir Karin Kadenbach.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.3 protokolo 8.3.2011.*

24. Sveikatos priežiūros skirtumų mažinimas (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl sveikatos priežiūros skirtumų mažinimo ES [2010/2089(INI)] - Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas. Pranešėja: Edite Estrela (A7-0032/2011)

Edite Estrela padarė pristatymą.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Zuzana Roithová, Silvia-Adriana Țicău, Ilda Figueiredo, Nicole Sinclair, Anna Záborská, Mario Pirillo, Seán Kelly, Karin Kadenbach, Elena Oana Antonescu ir Petru Constantin Luhan.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.7 protokolo 8.3.2011.*

25. Bendradarbiavimas su besivystančiomis šalimis skatinant gerą mokesčių srities valdymą (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl mokesčių ir vystymosi. Bendradarbiavimas su besivystančiomis šalimis skatinant gerą mokesčių srities valdymą [2010/2102(INI)] - Vystymosi komitetas. Pranešėja: Eva Joly (A7-0027/2011)

Eva Joly padarė pristatymą.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Elena Băsescu, Franziska Keller ir João Ferreira.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė)

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.8 protokolo 8.3.2011.*

26. Žemės ūkis ir tarptautinė prekyba (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl ES žemės ūkio ir tarptautinės prekybos [2010/2110(INI)] - Žemės ūkio ir kaimo plėtros komitetas. Pranešėjas: Georgios Papastamkos (A7-0030/2011)

Georgios Papastamkos padarė pristatymą.

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Mairead McGuinness, Mario Pirillo, João Ferreira, Diane Dodds, Seán Kelly, Marc Tarabella, Czesław Adam Siekierski, Csaba Sándor Tabajdi ir Åsa Westlund.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.9 protokolo 8.3.2011.*

27. Baltymų deficitas ES (trumpas pristatymas)

Pranešimas dėl baltymų deficito ES: kaip išspręsti šią ilgalaikę problemą? [2010/2111(INI)] - Žemės ūkio ir kaimo plėtros komitetas. Pranešėjas: Martin Häusling (A7-0026/2011)

Martin Häusling padarė pristatymą.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Mairead McGuinness, Marc Tarabella, João Ferreira, Diane Dodds, Michel Dantin, Csaba Sándor Tabajdi, Czesław Adam Siekierski, Åsa Westlund ir Seán Kelly.

Kalbėjo Maria Damanaki (Komisijos narė).

Diskusijos šiuo klausimu baigtos.

Balsavimas: *punktas 9.10 protokolo 8.3.2011.*

28. Kito posėdžio darbotvarkė

Kitos dienos darbotvarkė patvirtinta (dokumentas „Darbotvarkė“, PE 459.829/OJMA).

29. Posėdžio pabaiga

Posėdis baigtas 23.30 val.

30. Metinės sesijos pabaiga

2010-2011 m. Europos Parlamento sesija baigta.

Vadovaudamasis Sutartimi, Parlamentas susirinks rytoj, antradienį, 2011 m. kovo 8 d. 09.00 val.

Klaus Welle
Generalinis sekretorius

Silvana Koch-Mehrin
Pirmininko pavaduotoja

2011 m. kovo 7 d., pirmadienis

DALYVIŲ SĄRAŠAS

Pasirašė:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Allam, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balzani, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Borghezio, Boștinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Busuttill, Buzek, Cadec, Callanan, van de Camp, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Danellis, Danjean, Dantin, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, De Keyser, Delli, Delvaux, De Mita, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Florenz, Fontana, Foster, Fox, Fraga Estévez, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Gróbarczyk, Groote, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Helmer, Hibner, Jim Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, Iovine, Irigoyen Pérez, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Járóka, Jędrzejewska, Jęgle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Kლაჭ, Klute, Koch, Kohlčėk, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lamsdorff, Landsbergis, Lange, Langen, La Via, Le Foll, Le Grip, Legutko, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, Lyon, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Melo, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mólzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitrás, Nuttall, Obermayr, Ojulanen, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Paksas, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pașcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Perello Rodriguez, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübġ, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Saviisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swoboda, Szájer, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Ťičau, Toia, Tókéš, Tomaševski, Tošenovský, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Žile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka